

498277-2024 - Auftragsänderung

Frankreich – Umfragen – Maîtrise d'œuvre pour la réalisation de 2 retenues collinaires à La Plaine des Cafres

OJ S 161/2024 20/08/2024

Bekanntmachung der Auftragsänderungen

Dienstleistungen

1. Beschaffer

1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: Commune du Tampon

E-Mail: smp@mairie-tampon.fr

2. Verfahren

2.1. Verfahren

Titel: Maîtrise d'œuvre pour la réalisation de 2 retenues collinaires à La Plaine des Cafres

Beschreibung: Maîtrise d'œuvre pour la réalisation de 2 retenues collinaires à La Plaine des Cafres.

Kennung des Verfahrens: 1b071d4a-53e5-4431-88e1-70fd1ed97db2

Interne Kennung: PCN2 retenues collinaires

2.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 79311000 Umfragen

2.1.4. Allgemeine Informationen

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/24/EU

5. Los

5.1. Los: LOT-0001

Titel: Piton Sahales

Beschreibung: Maîtrise d'œuvre services.

Interne Kennung: Maîtrise d'œuvre pour la réalisation de 2 retenues collinaires à La Plaine des Cafres

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 79311000 Umfragen

Zusätzliche Einstufung (cpv): 79311000 Umfragen

Optionen:

Beschreibung der Optionen: — qualité de l'appui à la conduite d'opération d'ensemble: note sur 40, — qualité technique des intervenants et de l'organisation: note sur 30, — qualité des références fournies et adéquation au regard de l'opération: note sur 30. Ces critères sont détaillés dans le document intitulé «Critères de limitation du nombre de candidats»

téléchargeable sur <http://www.webmarche.adullact.org>

5.1.6. Allgemeine Informationen

Auftragsvergabeprojekt ganz oder teilweise aus EU-Mitteln finanziert

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: ja

Zusätzliche Informationen: Maîtrise d'œuvre.

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Schlichtungsstelle: Tribunal administratif de la Réunion

Überprüfungsstelle: Tribunal administratif de la Réunion

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt: Tribunal administratif de la Réunion

5.1. Los: LOT-0002

Titel: Piton Villiers

Beschreibung: Maîtrise d'œuvre services.

Interne Kennung: Maîtrise d'œuvre pour la réalisation de 2 retenues collinaires à La Plaine des Cafres - lot 2

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 79311000 Umfragen

Zusätzliche Einstufung (cpv): 71300000 Dienstleistungen von Ingenieurbüros

Optionen:

Beschreibung der Optionen: — qualité de l'appui à la conduite d'opération d'ensemble: note sur 40, — qualité technique des intervenants et de l'organisation: note sur 30, — qualité des références fournies et adéquation au regard de l'opération: note sur 30. Ces critères sont détaillés dans le document intitulé «Critères de limitation du nombre de candidats»

téléchargeable sur <http://www.webmarche.adullact.org>

5.1.6. Allgemeine Informationen

Auftragsvergabeprojekt ganz oder teilweise aus EU-Mitteln finanziert

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: ja

Zusätzliche Informationen: Maîtrise d'œuvre.

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Schlichtungsstelle: Tribunal administratif de la Réunion

Überprüfungsstelle: Tribunal administratif de la Réunion

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt: Tribunal administratif de la Réunion

6. Ergebnisse

Wert aller in dieser Bekanntmachung vergebenen Verträge: 786 237,00 EUR

Höchstwert der Rahmenvereinbarungen in dieser Bekanntmachung: 786 237,00 EUR

Ungefährer Wert der Rahmenvereinbarungen

:

786 237,00

EUR

6.1. Ergebnis, Los— Kennung: LOT-0001

Rahmenvereinbarung:

Neu geschätzter Wert der Rahmenvereinbarung: 554 085,00 EUR

6.1.2. Informationen über die Gewinner

Wettbewerbsgewinner:

Offizielle Bezeichnung: Société Canal de Provence

Angebot:

Kennung des Angebots: SOCIETE CANAL DE PROVENCE

Kennung des Loses oder der Gruppe von Losen: LOT-0001

Wert der Ausschreibung: 554 085,00 EUR

Das Angebot wurde in die Rangfolge eingeordnet: ja

Vergabe von Unteraufträgen: Ja

Wert der Vergabe von Unteraufträgen ist bekannt: nein

Prozentanteil der Vergabe von Unteraufträgen ist bekannt: nein

Informationen zum Auftrag:

Kennung des Auftrags: VI2019.208

Titel: Piton Sahales

Datum des Vertragsabschlusses: 02/12/2019

6.1. Ergebnis, Los— Kennung: LOT-0002

Rahmenvereinbarung:

Neu geschätzter Wert der Rahmenvereinbarung: 232 152,00 EUR

6.1.2. Informationen über die Gewinner

Wettbewerbsgewinner:

Leiter der anbietenden Partei: Groupement Artelia ville & transport/geolithe

Offizielle Bezeichnung: Groupement Artelia ville & transport

Angebot:

Kennung des Angebots: GROUPEMENT ARTELIA Ville& Transport

Kennung des Loses oder der Gruppe von Losen: LOT-0002

Wert der Ausschreibung: 232 152,00 EUR

Das Angebot wurde in die Rangfolge eingeordnet: ja

Vergabe von Unteraufträgen: Ja

Wert der Vergabe von Unteraufträgen ist bekannt: nein

Prozentanteil der Vergabe von Unteraufträgen ist bekannt: nein

Informationen zum Auftrag:

Kennung des Auftrags: VI2019.209

Titel: Piton Villiers

Datum des Vertragsabschlusses: 02/12/2019

7. Änderung

7.1. Änderung

Kennzeichnung der vorherigen Vertragsvergabebekanntmachung: 117795-2020

Identifikator des geänderten Vertrags: CON-0001

Grund für die Änderung: Bedarf an zusätzlichen Bauleistungen, Dienstleistungen oder Lieferungen durch den ursprünglichen Auftragnehmer.

Beschreibung: Dossier CDPNAF, Surveillance à pied d'œuvre

7.1.1. Änderung

Beschreibung der Änderungen: 1 - MISSION COMPLEMENTAIRE – DOSSIER CDPNAF :

Afin de parfaire les études réglementaires et établir le Dossier Autorisation Unique (DAU), les services de l'état c/f à la nouvelle réglementation post marché de MOE ont demandé d'établir

un dossier CDPNAF. Cette prestation a été confiée à la SAFER, seul établissement compétent à la Réunion pour établir ce type de dossier. Cette étude agricole comprend : - Description du projet et délimitation du territoire concerné ; -Analyse de l'état initial de l'économie agricole du territoire ; -Etude des effets positifs et négatifs du projet sur l'économie agricole du territoire ; -Mesures envisagées, retenues pour éviter et réduire les effets négatifs notables du projet ; -Mesures de compensation collective agricoles envisagée ; - Mise en forme de l'étude préalable agricole

Considérant que cette mission complémentaire est issue d'une demande de la maîtrise d'ouvrage et que SCP et son sous-traitant SAFER possède les compétences pour réaliser cette mission, il y a lieu de conclure un avenant n°2 aux fins d'intégrer au marché de maîtrise d'œuvre initial, cette mission complémentaire. Le coût de la mission complémentaire Dossier CDPNAF s'élève à 18 000,00 € HT.

2 - MISSION COMPLEMENTAIRE – SURVEILLANCE A PIED D'OEUVRE : 2.1 Etendue de la mission

La surveillance du chantier consiste à s'assurer que la réalisation des ouvrages par l'entrepreneur adjudicataire des travaux, est conforme, tout au long du chantier, aux contraintes et objectifs du projet, ainsi qu'aux exigences du cahier des charges et aux règles de l'art. Le Surveillant à Pied d'Œuvre (SPO) assurera une surveillance permanente et rigoureuse pendant toute la durée des travaux. La présence du SPO sur le chantier s'entend tous les jours effectivement travaillés par les entreprises, y compris, dans les cas exceptionnels, les nuits, les samedis et jours fériés (obligation de moyen du maître d'œuvre), afin notamment de veiller à la bonne exécution des ouvrages génie-civil et détecter et corriger toute anomalie éventuelle relevée. De par sa parfaite connaissance des règles de l'art et de par son expérience acquise sur des projets similaires, le SPO tâchera d'apporter un conseil technique à l'entrepreneur, pour permettre de garantir une réalisation de qualité optimale, et prévenir au plus tôt des désordres qui pourraient être liés à des méthodes de réalisation inappropriées. Pour apporter un soin particulier au démarrage du suivi à pied d'œuvre, le SPO sera impliqué dès le début des travaux. Afin de garantir un suivi permanent du projet, les périodes de travaux qui ne sont pas couvertes par le SPO seront gérées par le directeur de travaux (Stéphane CARMONA) et le chargé de MOE Expert (Albert DUBUIS) qui seront également mobilisés pendant toute la durée des travaux. Conjointement aux aspects listés précédemment, les procédures de suivi environnemental et de santé et sécurité seront contrôlées de façon étroite.

2.2 Tâches spécifiques de la mission

Les tâches du Surveillant à Pied d'Œuvre comprennent : -La réception technique des matériels et matériaux prévus pour l'exécution des travaux, par vérification de la conformité du point de vue qualitatif (type et état) et quantitatif ; -Le contrôle de la conformité aux normes prescrites des matériaux livrés sur le chantier ; -La vérification des travaux, de leur mise en œuvre, conformément aux documents approuvés, aux spécifications, qualités exigées et aux règles de l'art ; -La tenue d'un journal de chantier propre au maître d'œuvre (détail au paragraphe suivant) et la vérification du journal de l'entreprise ; -La participation aux réunions hebdomadaires de chantier, animées par le chargé de maîtrise d'œuvre expert, le chef de projet ou le directeur de travaux ; -La réception technique des travaux, avant la réception provisoire, et l'établissement du procès-verbal y afférent ; -Le signalement, la gestion et le suivi des non-conformités ; -La levée des points critiques, point d'arrêts et points de contrôles. La personne en charge de la mission SPO devra également : -Rendre compte au chef de projet de la manière dont sont exécutés les travaux et l'informer, le cas échéant, des retards constatés dans leur exécution, avec des propositions de solutions pour le redressement de la situation ; -Contrôler la bonne mise en œuvre des demandes du CSPS et identifier toutes les éventuelles situations à risques afin de les faire cesser immédiatement avec autorité ; -Analyser et soumettre au chef de projet toutes les suggestions sur les modifications éventuelles à apporter au projet au fur et à mesure de l'avancement des travaux ; -S'assurer que les décisions et les recommandations faites lors des réunions de chantier hebdomadaires ou lors des missions de supervision des travaux sont

appliquées ; -Contrôler, avec l'appui du coordonnateur environnemental, la réalisation des travaux environnementaux et la mise en œuvre des mesures d'atténuation environnementales spécifiées ; -Encadrer les travaux à réaliser et effectuer le suivi des rendements obtenus et de l'avancement des travaux devant conduire au redressement des équipes ; -S'assurer que les travaux sont exécutés conformément aux délais approuvés, aux données et aux plans contractuels. Outre ces éléments, le SPO réalisera également un reportage photo à l'avancement des travaux et lors des étapes clés (photographies générales et des détails du chantier et des anomalies), illustrant ainsi le travail quotidien des compagnons. Le coût de la mission complémentaire SPO s'élève à 123 331,29 € HT. Montant initial du marché: 554 085,00 € HT Montant du marché y/c avenant 1 : 636 633,18 € HT Montant total de la modification du marché public : 141 331,31 € HT Nouveau montant du marché: 777 964,49 € HT soit 844 091,46 € TTC Soit une augmentation du montant du marché de 40,4 % tout avenant confondu.

8. Organisationen

8.1. ORG-0001

Offizielle Bezeichnung: Commune du Tampon
Registrierungsnummer: 21974022200019
Postanschrift: Commune du Tampon
Stadt: LE TAMPON
Postleitzahl: 97430
Land, Gliederung (NUTS): La Réunion (FRY40)
Land: Frankreich
E-Mail: smp@mairie-tampon.fr
Telefon: +262262578678
Internetadresse: <http://www.webmarche.addulact.org>

Rollen dieser Organisation:

Beschaffer

8.1. ORG-0002

Offizielle Bezeichnung: Société Canal de Provence
Registrierungsnummer: 057813131
Postanschrift: 2 rue de la Caserne, résidence les Bambous
Stadt: Saint-Denis
Postleitzahl: 97400
Land, Gliederung (NUTS): La Réunion (FRY40)
Land: Frankreich
E-Mail: scp-reunion@canal-de-provence.com

Rollen dieser Organisation:

Bieter

Gewinner dieser Lose: LOT-0001

8.1. ORG-0003

Offizielle Bezeichnung: Groupement Artelia ville & transport/geolithe
Registrierungsnummer: 44452352600564
Postanschrift: 12 boulevard Jean Jaurès
Stadt: Saint-Denis
Postleitzahl: 97400
Land, Gliederung (NUTS): La Réunion (FRY40)

Land: Frankreich
E-Mail: lareunion@arteliagroup.com

Rollen dieser Organisation:

Bieter
Leiter der anbietenden Partei
Gewinner dieser Lose: LOT-0002

8.1. ORG-0004

Offizielle Bezeichnung: Groupement Artelia ville & transport
Registrierungsnummer: Groupement Artelia ville & transport
Stadt: 12 boulevard Jean Jaurès
Postleitzahl: 97400
Land, Gliederung (NUTS): La Réunion (FRY40)
Land: Frankreich
E-Mail: lareunion@arteliagroup.com

Rollen dieser Organisation:

Bieter
Gewinner dieser Lose: LOT-0002

8.1. ORG-0005

Offizielle Bezeichnung: Tribunal administratif de la Réunion
Registrierungsnummer: 179740055
Postanschrift: 27 rue Felix Guyon, BP 2024
Stadt: Saint-Denis
Postleitzahl: 97488
Land, Gliederung (NUTS): La Réunion (FRY40)
Land: Frankreich
E-Mail: greffe.ta-saintdenis@juradm.fr
Internetadresse: <http://www.greffe.ta-saintdenis@juradm.fr>

Rollen dieser Organisation:

Überprüfungsstelle
Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt
Schlichtungsstelle

Informationen zur Bekanntmachung

Kennung/Fassung der Bekanntmachung: fcadd66c-3728-4b79-9c26-607be6cdb670 - 01
Formulartyp: Auftragsänderung
Art der Bekanntmachung: Bekanntmachung der Auftragsänderungen
Unterart der Bekanntmachung: 38
Datum der Übermittlung der Bekanntmachung: 19/08/2024 09:26:34 (UTC+00:00)
Westeuropäische Zeit, GMT
Sprachen, in denen diese Bekanntmachung offiziell verfügbar ist: Französisch
Veröffentlichungsnummer der Bekanntmachung: 498277-2024
ABl. S – Nummer der Ausgabe: 161/2024
Datum der Veröffentlichung: 20/08/2024